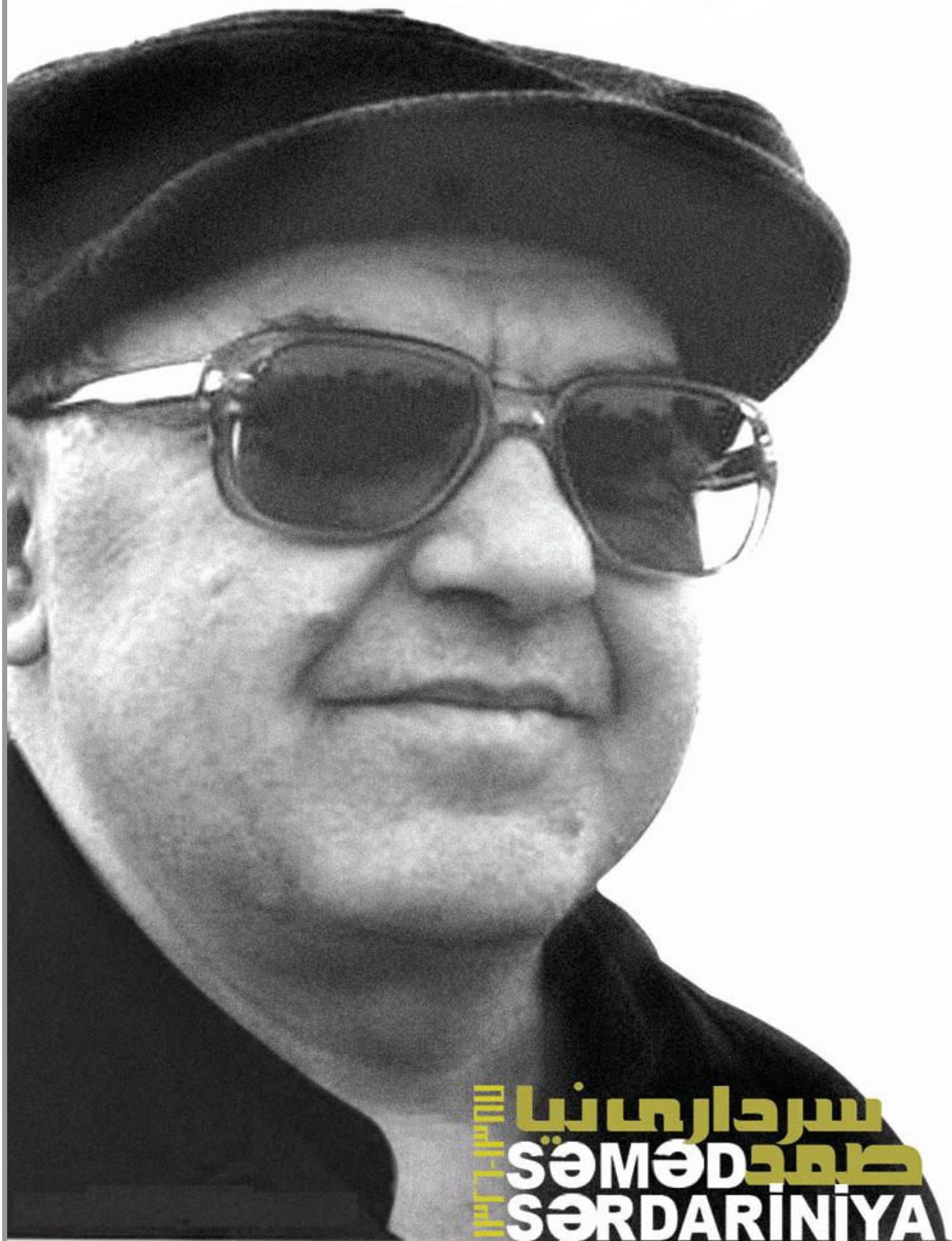


قهرمانلارین انودان میلٹ اوزگه لره قول اولار



سردارینیا
SƏMƏD
SƏRDARINIYA

دکتر سرداری نیا، استاد مردمی آذربایجان

محمد بدلی مشاهیر

نی کیمی هر دم کی بزم وصلینی یاد ائيله رهم

تا نفس واردیر قورو جیسمیمده فریاد ائيله رهم

روز هیجراندیر سئوین ای مرغ روحوم کیم بوگون

بو قفس دهن من سنی البته آزاد ائيله رهم

در حالی این مطلب نوشته می شود که ملت آذربایجان امروز داغدار از دست دادن فرزانه ای همچون استاد سرداری نیا هستند. درگذشت ایشان همه فعالان آذربایجان و فرهنگ دوستان را بسیار متأثر کرده بطوریکه همه ملت در سوگ استاد زانوی غم بغل گرفته و به از دست دادن چنین محقق بزرگی افسوس می خورند. استاد سرداری نیا جزو معدود محققین آذربایجانی بود که به گروه یا تشکل خاصی وابسته نبوده و فقط در راستای ادای دین خود به آذربایجان و تاریخ سیاسی و اجتماعی این مرز و بوم تلاش وافر کرده و آثار ارزشمندی را تقدیم جامعه کرده است. ایشان با همه کسانی که در راه آرمانهای ملت آذربایجان فعالیت می کردند، رابطه صمیمی داشته و در هر جای ممکن نسبت به شناساندن فرهنگ و تاریخ آذربایجان اقدامات عملی انجام می داد. از ویژگی های ایشان خوش برخورد بودن و مردمی بودن ایشان بود. با همه فعالین و خصوصاً دانشجویان رابطه صمیمی داشت. در همه مراسمات و برنامه های فرهنگی و دانشجویی که در خصوص مسائل و شخصیت های آذربایجان بود، سعی می کرد با آثاری از خود در آن شرکت کرده و به غنای علمی و فرهنگی آن کمک کند. مقالات استاد در کنگره های ستارخان، شیخ محمد خیابانی و اکثر بزرگداشت شخصیت های آذربایجان همیشه خاطره انگیز بوده و مورد تشویق همگان قرار گرفته است.

ایشان در مراسم جشن فعالین آذربایجانی همیشه جزو پیشقدم ها بوده و علاقه عجیبی به رقص "یاللی" با بچه ها داشت. حضور ایشان شور و شوق عجیبی به بچه ها می داد. همه آرزو داشتند که در مراسم خود، ایشان حتما حضور داشته باشند. با آنکه جزو شخصیت های بزرگ و مفاخر معاصر آذربایجان بود ولی بودن با فعالین در هر سطحی برای ایشان یک دلگرمی خاصی داشت.

همیشه دغدغه استاد وجود خلاء های زیاد در زمینه تاریخ مکتوب آذربایجان و شخصیت های آن بود. استاد می گفت آنقدر مطالب و ناگفته هایی در مورد تاریخ آذربایجان وجود دارد که اگر چندین محقق در طول عمر خود در این زمینه کتابها و

مقالاتی بنویسند باز تمام شدنی نیست. این عقیده راسخ ایشان بود که باعث بوجود آمدن اثرهای ارزشمندی از ایشان در این زمینه شد. استاد در زمینه سیر تاریخی اشغال اراضی آذربایجان توسط ارامنه و نیز جنایات آنها در خصوص مسلمانان تورک آذربایجان تحقیقات وسیعی داشته و کتابها و مقالات زیادی در این زمینه منتشر کرده است. کتاب "ایروان یک ولایت مسلمان نشین بود" ایشان از جمله کتابهای ماندگار در این زمینه است که مورد توجه اساتید دانشگاه آذربایجان آن سوی آراز قرار گرفته و دکترای افتخاری دانشگاه آذربایجان را نصیب استاد کرده است.

با توجه به علاقه ایشان به تاریخ آذربایجان در هر دیداری که با استاد داشتیم، همیشه گوشه ای از افتخارات شخصیت های سیاسی و فرهنگی و مردم آذربایجان را با شور و شوق عجیبی تعریف کرده و می گفت که به این تاریخ سرشار از مجاهدتهای ملت آذربایجان می بایست افتخار کرد. ایشان شخصیت هایی را در لابلای تاریخ پیدا می کرد که کمتر کسی به وجود آنها و کارها و اقدامات ایشان توجه کرده بود. با توجه به تحقیقاتی که ایشان انجام داده بود به این نتیجه رسیده بود که اکثر صنایع مختلف قبل از همه جا در آذربایجان و تبریز توسعه یافته و سپس به مرکز ایران و سایر شهرها گسترش یافته است. نقش چنین کاری را شخصیت های بزرگ آذربایجانی بعهدہ داشتند که در زمینه های مختلف از جمله صنعت و هنر و ... جزو پیشروترین امثال خود بوده اند. از اینرو بود که کتاب "تبریز شهر اولین ها" توسط ایشان آفریده شده و به جامعه آذربایجان تقدیم گردید. به گفته استاد این کتاب تنها گوشه ای از تفکر روشن بینانه شخصیت های آذربایجان در راستای توسعه جامعه خویش بوده است.

ایشان گوشه و کنار تمام نقاط تاریخی شهر تبریز را می شناخت. در حال حاضر کمتر کسی یافت می شود که دروازه های تاریخی شهر و نقاطی که زمانی قهرمانان آذربایجان در آنجا بخاطر آزادی مجاهدتهای بیادماندنی از خود نشان داده اند، را بشناسد. استاد علاقه عجیبی به شهر تبریز داشت و بخاطر آن عصر هر روز در خیابانها و محل های قدیمی شهر قدم برمی داشت. اگر کسی عصرها در اطراف میدان ساعت حضور داشت، بطور یقین ایشان را در آن محدوده ها می یافت. شاید علاقه ایشان به خاطر وجود مجاهدتهای ملت غیور آذربایجان در این شهر تاریخی و دفاع آنان از کیان این سرزمین بود که هر روز در لابلای تاریخ به چشم استاد نمایان می شد.

در سالی که آقای خاتمی بعنوان رئیس جمهور انتخاب شده و شعار "جامعه مدنی" را سر داد و باین طریق آرای اکثر ایرانیان را از آن خود کرد، استاد با کتاب "آذربایجان پیشگام جامعه مدنی" یادآور شعور بالای سیاسی آذربایجانیان در زمانهای مختلف شده و تفکر آزاداندیش و مترقی ملت این مرز و بوم را به رخ ایرانیان و سیاستمداران تازه به دوران رسیده کشاند.

در چند سال اخیر بطور اتفاقی با نوه یکی از شخصیت های مهم آذربایجان "علی مسیو" آشنا شدم. وی خاطرات فراوانی را برای من تعریف کرده و دنبال آن بود که کتابهای "انجمن غیبی تبریز" و "علی مسیو" را تجدید چاپ کند و می گفت که دنبال کسی به اسم "صمد سرداری نیا" است که این کتابها را در دهه 60 تألیف کرده است. من با شنیدن این علاقه ایشان سریع تلفن تماس استاد را به وی دادم و او نیز همان موقع با استاد تماس گرفت. استاد در این مکالمه با خوشحالی تمام با وی صحبت کرده و علاقه وی را در این زمینه ستودند ولی یادآور شدند که در وضعیت فعلی ناشر کتاب امکان چاپ آن را نداشته و امیدوار است که مشکلات چاپ این اثرها روزی برطرف شده و چاپ آنها میسر شود. واقعا من با دیدن این اثرهای بیادماندی استاد که در حال حاضر کمتر یافت می شوند، به تلاشهای وافر ایشان در جهت شناساندن حرکت های سیاسی و اجتماعی ملت آذربایجان برای برقراری عدالت و آزادی پی برده و به وجود ایشان از ته قلبم افتخار کردم. به گفته استاد در حین تألیف این کتابها در آن زمان فرزندان مرحوم "علی مسیو" را پیدا کرده و از نزدیک شرح حال ایشان و خانواده اش را به تصویر کشیده بود.

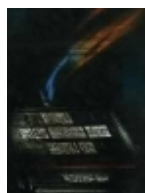
واقعا صد حیف که اکنون چنین شخصیت برجسته ای را از دست دادیم. بی شک ایشان را می توان در زمره اساتیدی همچون پروفیسور زهتابی قلمداد کرد که تمام عمر پربار خویش را برای آذربایجان فدا کردند. چند هفته پیش برای عیادت استاد به منزل ایشان رفتیم. واقعا با تمامی دردی که ناشی از سرطان داشتند، بلند شده و با همه روبوسی می کردند. وقتی آن چهره

بشاش و شاداب همیشگی که اکنون تبدیل به یک جسم بی روح شده بود، را دیدیم تأسف خوردیم که دیگر ایشان را نخواهیم دید. در ته قلبم به خود گفتم که آیا کس یا کسانی روزی آرزوهای استاد را در زمینه تاریخ آذربایجان به جا خواهند آورد؟ آیا

روزی فرا خواهد رسید که آذربایجانیان تاریخ خود را در مدارس و دانشگاهها یاد گرفته و به وجود شخصیت های برجسته خویش افتخار خواهند کرد؟ امیدوارم که استاد سرداری نیا سرمشق همه فعالین آذربایجان قرار گرفته و راه ایشان در تدوین تاریخ آذربایجان تداوم داشته باشد.

این مصیبت بزرگ به ملت آذربایجان و فعالین حرکت ملی و علی الخصوص به خانواده و فرزندان داغدار ایشان تسلیت باد.

دوکتور صمد سرداری نیانین کیتابلاری



1 تبریز مهد صنعت چاپ در ایران

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: صمد سرداری نیا - 1384

2 قره‌باغ در گذرگاه تاریخ

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: ندای شمس - 1384



3 سیری در تاریخ آذربایجان

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: اختر - 1386

4 تبریز شهر اولین‌ها

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: کانون فرهنگ و هنر آذربایجان - 1381



5 قتل عام مسلمانان در دو سوی ارس

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: اختر - 1385

6 دارالفنون تبریز، دومین مرکز آموزش عالی ایران

مؤلف: صمد سرداری نیا

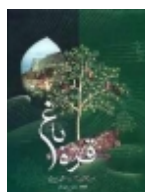
ناشر: ندای شمس - 1382



7 باکو شهر نفت و موسیقی

مؤلف: مناف سلیمانوف، مترجم: صمد سرداری نیا

ناشر: اختر - 1385



8 جنگ قره‌باغ

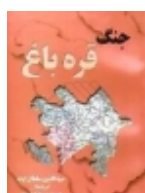
مؤلف: ضیاءالدین سلطانوف، مترجم: صمد سرداری نیا

ناشر: هاشمی سودمند - 1384

9 مشاهیر آذربایجان

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: انتشارات شایسته تبریز - 1379





10. نقش مرکز غیبی تبریز در انقلاب مشروطیت ایران

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: انتشارات تلاش تبریز - 1363

علی مسیو: رهبر مرکز غیبی تبریز

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: انتشارات دنیا - 1359

11. باقرخان سالار ملی

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: ایرانیان - 1369

12. ملانصرالدین در تبریز

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: اختر تبریز - ؟

13. تاریخچه تئاتر آذربایجان

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: ؟ - ؟

14. تاریخ روزنامه و مجله‌های آذربایجان

مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: ؟ - ؟

15. ایروان یک ولایت مسلمان نشین بود

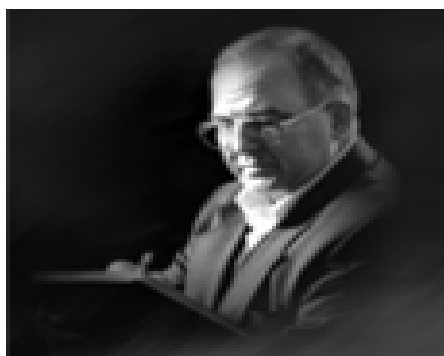
مؤلف: صمد سرداری نیا

ناشر: ؟ - ؟

کئچمیشیمیزدن گلجگیمیزه ایشیق توتان

صمد سردارنیا دونیاسینی دگیشدی

ایشیق سؤنمز



آذربایجان میللتی و یاشاییش یئرلری تاریخ قدر اسکی و قدیم اولماسینا باخمایارق آذربایجان تاریخی کئچمیشده بؤیوک قدر تدرین تضيیقی آلتیندا قالاراق بیر چوخ آذربایجان اوولادلاری ایستر یئنی، ایستر سه ده اسکی (قدیم) تاریخلریمیزدن خبر سیز یاشاماق مجبوریتینده قالمیشلار. بو آجیناجاقلی دوروم آذربایجانلیلاری دؤنه دؤنه سوی قیریم ایله اوزلشدیرمیش. بو دؤزولمز دورومو نظره آلان صمد سردارنیا کئچمیش 30 ایله آذربایجان تاریخی ایله اوغراشاراق، وارلیق آذربایجان ادبی ژورنالی نین داواملی عضولریندن بیری اولماقلا بیرلیکده چوخ سایلی یازیلارین مؤالیفی اولموش و تاریخی باخیمدان کئچمیشلردن عیبرت درسی آلماق اوچون آذربایجانلیلارین گلجکلرینه ایشیق توتماغا چالیشمیش. صمد سردارنیا آشاغیداکی کتابلارین مؤالیفی اولموش:

- آراز چایی نین هر یکی طرفینده آذربایجانلیلارین سوی قیریم معروض قالمالاری (قتل عام مسلمانان در دو سوی ارس)،

- "قارا باغ

- قاراباغ ساواشی (جنگ قره باغ)

- آذربایجان آدلیملاری (مشاهیر آذربایجان)

- مالانصرالدین ژورنالی تبریزده (ملانصرالدین در تبریز)

- باقرخان میللت باشقانی (باقر خان سالار ملی)

- آذربایجان گونده لیک، یئتدیلیک و آیلیق درگیلری نین تاریخی (تاریخ روزنامه ها و مجلات آذربایجان)

- آذربایجان اویقار توپلومون اؤنجولو (آذربایجان پیشگام جامعه مدنی)

- تبریز اسکی شهرلردن بیر (تبریز شهر اولین ها)

- آذربایجان چاپ صنعتی نین بئشیگی (آذربایجان مهد صنعت)

- ایروان مسلمان ویلایتی ایدی (ایروان یک ولایت مسلمان نشین بود)

- تبریز بلدیه سی ایران نین بیرینجی بلدیه سی (بلدیه تبریز نخستین شهرداری ایران) ادلی فارسجا اثرلرین مؤلیفی و

- باکی نفت و موسیقی شهری (باکو شهر نفت و موسیقی) ادلی کتابین فارسچایا چئویرچیسی (مترجمی) اولموش.

ایچریدن گلن آجی خبرلره گؤره بو آذربایجان آغریلارینی اؤزو ایله داشییان مدنیت خادیمی و اونودولماز شخصیت قان خسته لیگینه توتولاراق فروردین آیی نین 22 سی 1387 تاریخینده، تبریز شهرینده دونیادان الینی اوزمک مجبوریتینده قالمیش. بو آجیناقلی ایتکییتی نی آذربایجان مدنیت دونیاسینا و اونون عائله سینه باش ساغلیغی وئره رک اؤزوموزو آغریلارا اورتاق بیلدیرمک ایستردیک

آذربایجانلی بیلی یوردلولار توپلومونون

اوستاد سرداری نیا - نین دونیا ده بیشدیرمه سی

موناسیبیتینه اولان پیامی

یاریلدی بولودلار گؤز لنیلمه دن

ائندی توپراغیما یاسلی بیر اوچاق

الندی باشینا کول قوجاق - قوجاق

آلیشدی اورک، سؤندو بیر اوچاق!

دهه میز قورقود دونیانی گلیملی، گندیملی، سون اوجو اؤلوملو آنلاتسادا، هر اینسانین اؤلومو، اونلار عائیله نی یاسلان دیریر. آنجاق اینسانلار وارکی اونلارین اؤلومو بیر محله نی، بیر شهری، بیر ماحالی و نهایت بیر میلیتی یاسا باتیریر.

اوستاد دوکتور صمد سرداری نیا نین دنیا ده ییشدیرمه سی بیر میلیتی یاسا و کدره باتیران اؤلوملردن دیر. بونون نه دینی یکی ساحه ده آراشدیرماق اولار: بیر او اوستادین اثرلرینده و بیر سیده او اوستادین شخصیتینده.

اوستادین اثرلری و اونلار جا یازدیغی کیتاب و یوزلرجه قلمه آلدیغی مقاله لر هر بیر یسی بیر پارلاق شمع کیمی آذربایجانین قارنلیق گنجه لرینه ایشیق اولموشلار. او هویتی تاپدالانمیش بیر میلیتین زنگین و فخر ائتمه لی تاریخینی آراییب. چوخلو کیتابلاردا او جمله دن "تبریز بیرینجی لر شهری" کیتابیندا عرضه ائتمیشدیر.

دوکتور سرداری نیا تاریخیمیزین اسکی سینده بیر حاذق آراشدیرچی کیمی سئیر اندیب، میلیتیمیزین ان سیاسی عرصه سی اولان موعاصیر تاریخیمیزی آراشدیرماق اوچون چوخ یئرلی گؤرموشدور.

مشروطیت دن بری شونیسیم یین یارناماسینی اینانیرساق، او داھی اوستادین مشروطیت تاریخینین ان قارنلیق گوشه لرینده سئر ائتمه سینی یاخشی باشا دوشوریک. ائله دیرکی ایلک دفعه اولراق، اوستاد سرداری نیا "دوغرو یول آذربایجان مشروطه سی" و "یالانچی مرکز مشروطه سینی" مطرح ائتدی.

اوستاد سرداری نیا آذربایجانیمیزین گؤز بهه یی قاراباغین ایشغال اولونماسینی گؤررکن، "یا قاراباغ یا اؤلوم" سؤزونو اوجا بیر سسله هارایلادی؛ آنجاق "ایروان بیر موسلمان شهری ایدی" و "آرازین یکی تاینیدا اؤلدورلن موسلمانلار" کیمی کیتابلاریندا. و بئله ایدی کی اؤزو دئمشکن، دوکتور هئیت دن سونرا فاشیست داشناکلارین قارا لیست لرینده ایکینجی سیرادا یئر توتوموشدور.

او داھی اینسان میلیتی نین گوندم نیازلارینی یاخشی جاسینا باشا دوشورک، قلمینی آیریلماز سیلاحی کیمی حرکت گتیردی. ائله دیرکی آذربایجان ضیالی لار طرفیندن "فدرالیزم" دوشنجه سی طرح اولان زامان، کئچمیش تاریخیمیزده سئیر اندیب، "آذربایجان خانلیق لاری" اثرینی یازماغا باشلادی. هابئله باتی آذربایجان دورومونو و دوشمنلرین سیاستلرین باشا دوشه رک، او حاقدا مطلب توپلاماغا جان آتدی.

اوستادین شخصیتی، او جمله دن آلچاق کؤنول لوگو، گولر اوزلوگو، بیر بیلیم آدمی کیمی دوغوسال لیقدان اوزاق گزمه سی، گنجلره ده بر وئرمه سی، یعنی قلم ساحه سینده آیاق باسانلاری تشویق ائتمه سی، اونو آذربایجان اولدوزلو سماسیندا بیر دان اولدوزو کیمی ایشیقلا ندیریر.

"آذربایجانلی بیلی یوردلولار توپلومو" بیر معنوی آتا یاسلی سی اولاراق، بو بؤیوک و آجی اینتگی نی اوستاد سرداری نیا نین عائیلہ سینہ و آذربایجان میلئتینہ باش ساغلیغی وئریر، تانریدان او مرحوما رحمت و ایگیدلریمیزدن اوستادین یولونو داوام وئرمه یی دیله ییر.

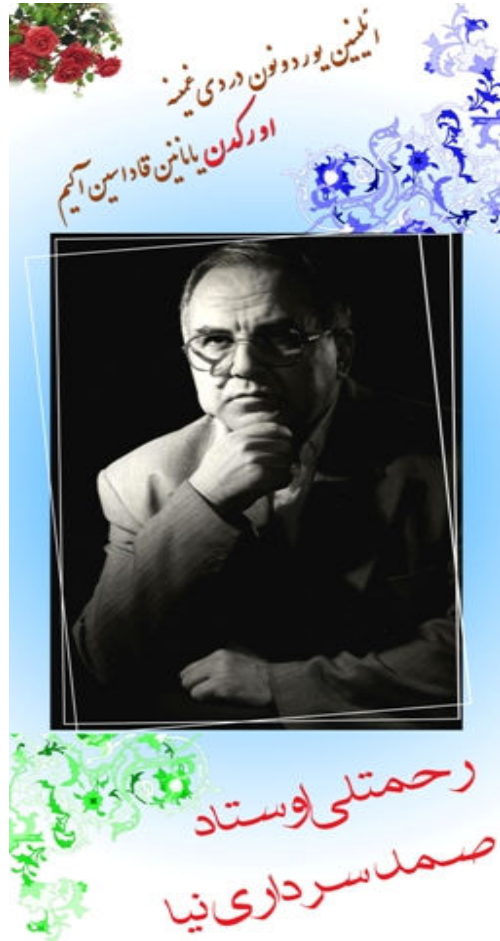
1378/1/24

آذربایجانلی بیلی یوردلولار توپلومو



دوكتور سرداري نيانين وفاتي موناسيبتينه،

آرمان تشكولونون باش ساغليغي



بوردان بير آتلي كنجدي

آتين اويناتدي كنجدي

گون كيمي ايشيق ساچدي

آي كيمي باتدي كنجدي

هلهده بو آجی خبری اینانامیریق . اوندان تکجه قوجامان تبریزیمیزین فخر ائدیلمه‌لی تاریخینی یوخ ، ستارخان ، باغیرخان و بوتون میلی قهرمانلاریمیزین قوخوسونو دئییل ، اوندان تکجه نیسگیلی قاراباغ دردینی ده یوخ ، بوس بوتون قارانیقلاردا ساخلانیلمیش تاریخیمیزین دادینی تامسیدیق نه یازیق کی اونو چوخ تئز ایتیردیک و دنیزدن یالنیز دامالار قازانا بیلدیک.

چاغداش تاریخیمیزین آتاسی اولان جناب دوکتور سرداری نینین ائلیمیزه پای وئردیگی، اولار کیتاب و یوزلر مقاله هر بیرسی اؤز یئرینده شاه اثر اولسادا ، اونون ان بؤیوک شاه اثری حیاتی ایدی . او ایلر بویو بوتون شخصی منفعت‌لره گؤز یوموب ، یاشامین ائلینه وقف ائتدی.

اوستاد بو گون، گنج ، اورتا باشلی و یاشلی لاریمیزین آراسیندا ان سئولین شخصیت‌لریندنیرسه تکجه اونون یوکسک علمی خیدمت لریندن یوخ ، بلکه حیاتی بویونجا ، اینسانی فضیلت‌لری یوکسک سویهده داشیدیغینا گؤره‌دیر.

دوکتور سرداری نیا هئچ زامان اولمه‌یه‌جک اونون ائوی میلیونلار آذربایجانلی نین اورگین‌ده دیر و اکدیگی توخوم‌لار بارا اوتورماقدادیر.

آرمان تشکولو بو آغیر ایتگینی سرداری نیا عایله‌سی باشدا اولماقلا ، بوتون میلیتیمیزه باش ساغلیغی دئییب، جان دوستوموز آیدین سرداری نیادان، آتاسی نین آغیر خسته اولدوغو گونلرده چکدیگی بوتون زحمت‌لرینه گؤره الیندن اؤپوب ، گله‌جکده آتاسی نین میراث‌داری کیمی اغیر یوکو داشیماقدا باشاریلی اولدوغونا اینانیریق.



دوکتور جواد هئیت - ین



دوکتور صمد سرداری نیا نین یاس تۆره نینه وئردیگی ساو

عزیز دوستلار

آلدیغیم قارا خبره گۆره دوکتور صمد سرداری نیا وفات ائدیپ.

وارلیق ین تمل داشلاری و قوروجولاریندان اولان و اوتوز ایل دن بری تاریخی مقاله لریمیزی و تبریزده وارلیق ین یاییمینی عهدده سینه آلیب اونون نماینده سی وظیفه سینی گۆرن عزیز دولت و همکاریمیز وقت سیز وفات ائدیپ و عائله سیله برابر دوستلارینی و وارلیق توپلوسونو ماتمه بویوروب و یالقیز بوراخیبدیر.

دوکتور سرداری نیا هم تاریخی، هم ده حقوقچو ایدی و اوتوز ایلدن بری بیر عالیم آراشدیریجی و یازیچی کیمی وارلیق دا تاریخی مقاله لری یازاردی و آذربایجانین قارائلیق دا قالان و حقیقت خلقیمیزین و یوردوموزون فخری اولان تاریخی شخصیتلریمیزی گون ایشیغینا چیخاردیب خلقیمیزه تانیش ائدیردی.

اونون وارلیق دا یازدیغی مقاله لریندن باشقا تالیف ائدیگی کتابلاری دا خصوصاً 20 - نچی عصر تاریخی میزی آیدینلاتماق باخیمیندان عوض سیز اثرلردیر.

او همیشه وارلیق لا تمنا سیز و عوض سیز همکارلیق ائله ییب وارلیق ین ان صمیمی و صداقتلی همکارلاریندان ایدی.

وارلىق درگىسى و توپلوسو بئله بىر همكارى و فعال نماينده سىنى الدن وئرمكله بۇيوك و عوض ائدىلمز بىر ايتگىيه اوغرامىشىدۇر.

اونون يئرى وارلىق دا و وارلىق توپلوسوندا همىشه بوش قالاجاق و عزيز خاطرە سى هئچ بىر زامان اونودولماپاچاقدۇر.

سردارى نيانين اؤنملى بىر وظيفه سى دە وارلىق ين نماينده سى كىمى تبرىز دە وارلىغى يايماق و اونون حقوقنو قوروماق ايدى. او تمناسىز فقط چوخ جدى شكليده بو ايشى اوزون ايللر يئرینه يئتىرمىشىدۇر و قانىندان اول خسته لندىگى گونلر بو وظيفه نى خلف اوغلو آيدىنا تاپشرمىشىدۇر. بودا اونون آنادىلى و مدنيتينه نه قدر باغلى اولدوغونو گؤستىرىر.

دوكتور سردارى نيا نين شخسى حياتى دا، اجتماعى و مدنى حياتى كىمى تمىز، پاك و پارلاق دىر و يئنى يئتملىرىمىزه اؤرنك اولمالى دىر.

من بو آجى حادثه دن نه قدر اوزولوب تاثرلندىگىمى كلمه لرله اىضاح ائده بىلمىم. هله وطندن اوزاقدا اولدوغوم و ياس مراسم لرینده اشتراك ائده بىلمه دىگىم ده منىم غم – غصه و كدرمى داها دا آرتىر.

اولو تانرى دان او عزيز همكارىمىزا رحمت، عائله و دوستلارينا، وارلىق توپلوسونا و اؤزلىككە اؤزومه دؤزوم و صبر دىلەيىم. نور ايچىنده ياتسىن.

وارلىق توپلوسو طرفىندن

دوكتور جواد هيئت

1387/1/22

عزيز دوستوم جناب حسن آقا دمىرچى

لطفاً منىم بو يازىمى ياس مراسىمىنده منىم طرفىمدن اوخويون و دوستلارا باش ساغلىغى وئرىن

ياسلى ساوالان

عباس بارز

هر زامانكى باخيرام باشينا قاروار گورورم
اوغلو اولموش آنا تك گوزلرين اغلار گورورم
هر طرفدن چكيليپ سينه وه داغلار گورورم
آي آلان اوستونو غم چيسگيني، هر ياني دومان
آي ياغان باشينا غملىر اودو، ياسلى ساوالان

گورموشوك يازدا كوك لرده چيچكلر اچيلار
هر طرفدن چيمينين سينه سينه گول ساچيلار
ماهنى لار قوشماغا باشلار يئنه ده قوشماچيلار
ياز گليب گئتدى يئنه گولمه دين اوچ آيدا بير آن
آي ياغان باشينا غملىر اودو، ياسلى ساوالان

قربيلر كئچدى سنين گولمه دى بير لحظه اوزون
قانلى ياش توكدو سارالميش اوزونه ياشلى گوزون
غصه دن دوندو قارائليق كئجه اولدو گونوزون
نه سوران حاليني اولدو نه وئرن جيسميوه جان
آي ياغان باشينا غملىر اودو، ياسلى ساوالان

آند وئررم سنى او قانه بلنميش داشيوا
كئجه- گوندوز او گوزوندىن توكولن قان باشيوا
اورگين در دىنى بيلدبر او «سهند» قارداشيوا
سنى وارليق- سنى تانرى- سنى بو آه و فغان
آي ياغان باشينا غملىر اودو، ياسلى ساوالان

سالارام يادىما بير لحظه او كئچميش لريوى
توكولن سنگ جفائيله او دور ديشلريوى
ايزلرم بير بير او حئيرت يارادان ايشلريوى
هامى دان من سنين احوالينا آرتيق نيگران
آي ياغان باشينا غملىر اودو، ياسلى ساوالان

ساکیت اول، آغلاما قوی بیرجه چکیلسین بو دومان
گون چیخیب ظولمتی بیر یوللوقا قووسون بورادان
«نبی» گلسین، بوز آت اولسون یئنه داغلار آتیلان
«هجر» ین بلکه ییغیلسین گۆزو یولدان، آناجان
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان

سؤندوره بیلمه دی گۆز یاشین اورکدن اودووی
چاغیریم قوی کۆمک ائتسین سنه اؤز اؤولادیوی
افتخاریله بوگون ذیکر ائدهرم پاک آدیوی
مرد اوغوللار بئجریب خلقه وئرن شوهرت و شأن
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان

«بابکین» گئتدی سه بوش قالمادی آما قوجاغین
دولودورمین ائله اوغلانلاریلا هر بوجاغین
نه قدریئل اسه طوفان قوپا سؤنمز اوجاغین
ای بلالر سپری، خالقا یامان گونده آمان
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان

چنلی بئلده «دهلی لر» قوی یئنه قورسون بوساطی
قوچ کوراوغلو یئنه جولانه گتیرسین قیرآتی
هئچ زامان اصلین ایتیرمز او کی دوز گوندو ذاتی
آند اول آدیوا، آی گۆزلری آغلار- یاشی قان
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان

سن دؤیوشلرده بیر آسلان کیمی دوردون آباغا
اوخ آتیلد یقجا بیزه سینهنی وئردین قاباغا
غم یئمکدن داها جانیم یئتیشی بدیر دوداغا
نه یامان گونلره گور قالدی بو احساسلی بالان
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان

بابالاردان بیزه قالمیش بو مثل هاممی بیلیر
سو گلن آرخا دئیبلر یئنه بیرگون سو گلر
فلکین داش اورگین آه اوخو آخیردا دلر
«بارز» اوغولون دا یئتر سئودیگی یاره او زامان
آی یاغان باشینا غملمر اودو، یاسلی ساوالان